

coccolle®

Freya

EN Multifunctional electric swing

FR Balancelle électrique multifonctionnelle pour bébé

ES Columpio eléctrico multifuncional para bebés

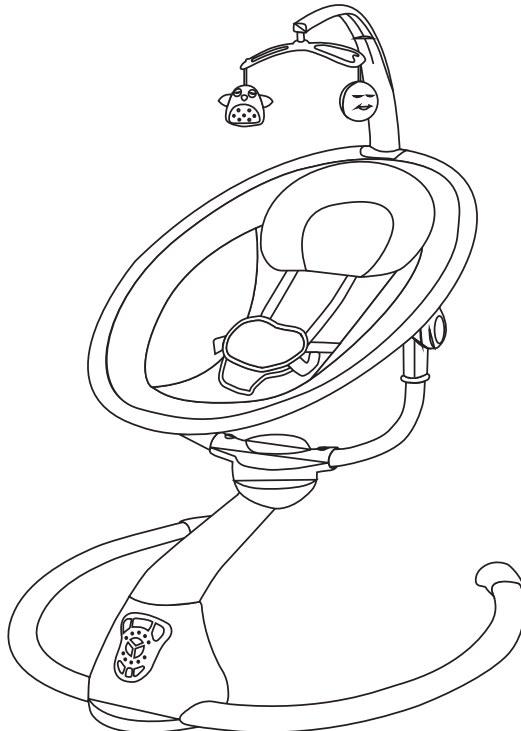
DE multifunktionale elektrische Babywippe

IT La sedia a dondolo elettrica multifunzionale per bebè

HU Elektromos multifunkciós babahinta

RO Balansoar electric multifunctional pentru bebelusi

GR Πολυλειτουργική ηλεκτρική κούνια για μωρά



EN: the images shown in this instructions manual have illustrative purpose. The product purchased by you may look different.

FR: Les images présentées dans ce manuel d'instructions ont un but illustratif. Le produit que vous avez acheté peut être différent. / Le bon fonctionnement de ce produit dépend strictement de l'entretien de son puits.

ES: Las imágenes que se muestran en este manual de instrucciones tienen un propósito ilustrativo. El producto comprado por usted puede verse diferente. / El buen funcionamiento de este producto depende estrictamente de su buen mantenimiento.

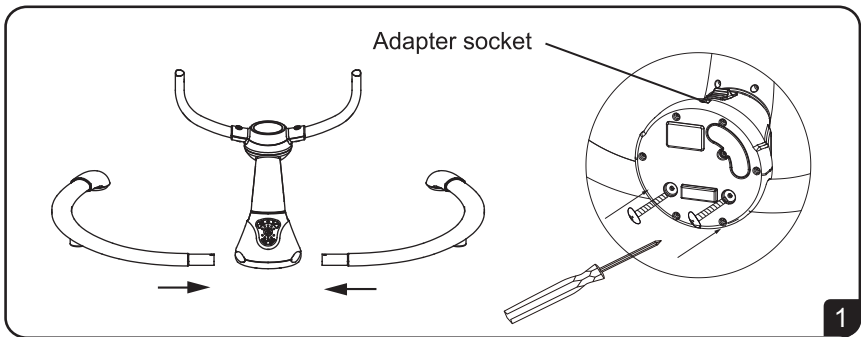
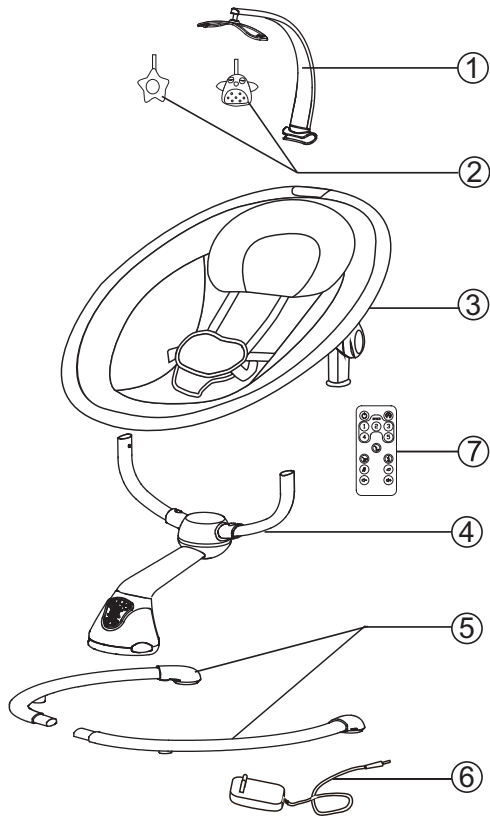
DE: Die in dieser Bedienungsanleitung gezeigten Abbildungen dienen der Veranschaulichung. Das von Ihnen gekaufte Produkt kann anders aussehen. / Die ordnungsgemäße Funktion dieses Produkts hängt ausschließlich von seiner Brunnenwartung ab.

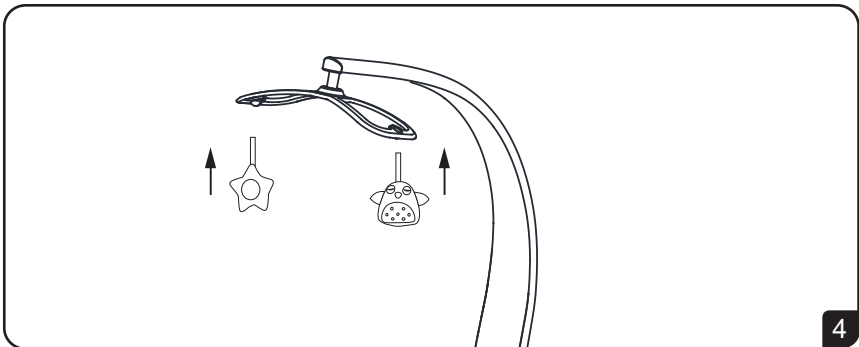
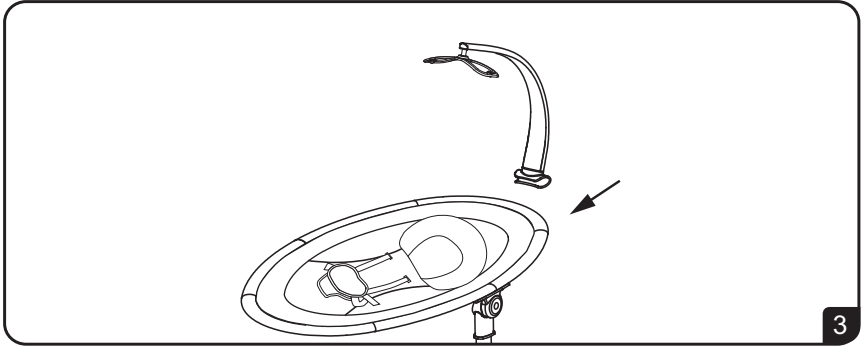
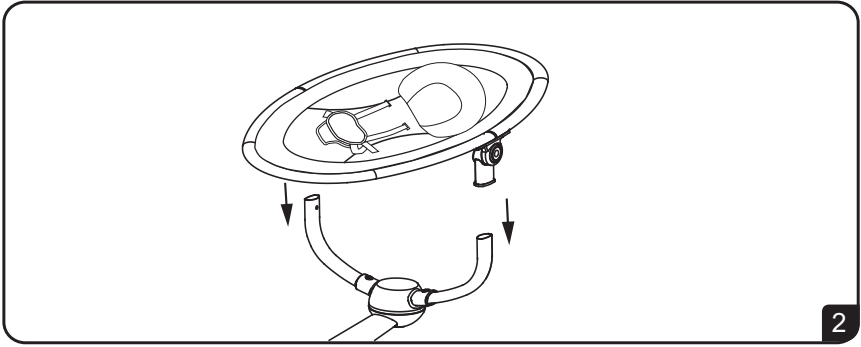
IT: Le immagini mostrate in questo manuale di istruzioni hanno scopo illustrativo. Il prodotto acquistato da voi potrebbe sembrare diverso.

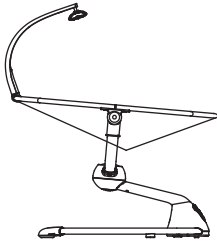
HU: Az útmutatóban bemutatott képek szemléletes célt szolgálnak. Az Ön által megvásárolt termék eltérő lehet.

RO: imaginile din acest manual au scop ilustrativ. Produsul achiziționat de dvs poate să difere.

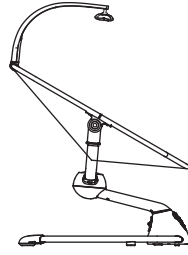
GR: Οι εικόνες που εμφανίζονται σε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών έχουν ενδεικτικό σκοπό. Το προϊόν που αγοράσατε μπορεί να φαίνεται διαφορετικό.







1st position



2nd position

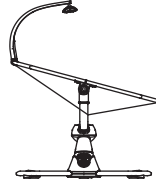
5



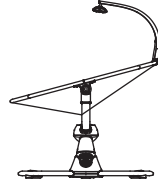
front



back

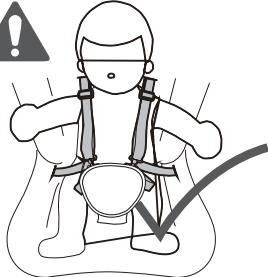


left

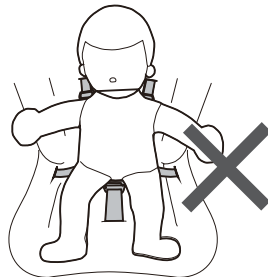


right

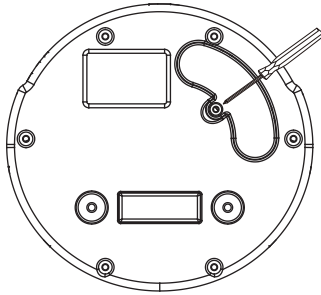
6



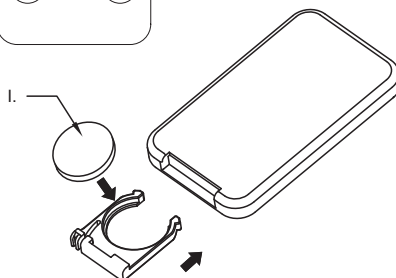
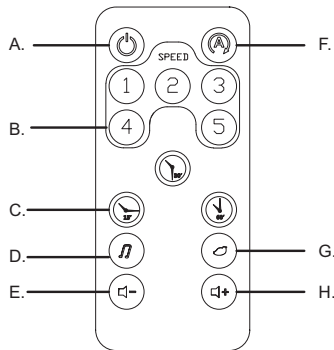
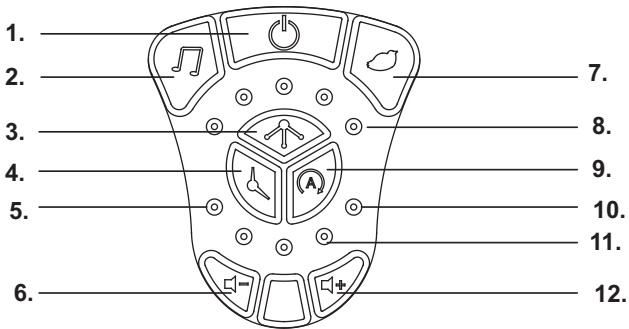
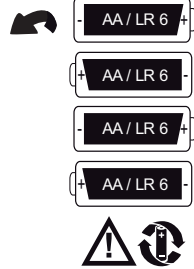
"click"



7



4X 1.5V SIZE AA/LR6



Multifunctional electric swing Coccole Freya

For the safety of your product please read this instruction manual before using the product and keep it for future reference.

Warranty conditions

1. The warranty does not cover:

- Damage occurred for reasons attributable to the user.
- Damage occurred as a result of failure to use the product according to recommendations, warnings and restrictions found in the user manual and on product elements.
- Consumables subject to natural wear and tear during normal usage such as: tyres, inner tubes, tread, materials used on handles, structure and colour of fabrics and materials subject to friction, sleeves in wheels, axels, prints.
- Damage occurred as a result of failure to observe maintenance guidelines such as: corrosion, changed upholstery or plastic elements colour as a result of prolonged exposure to sunlight, damage to plastic elements of upholstery as a result of prolonged exposure to sunlight or excessive temperatures, excessive play, squeaking / creaking noises, damage to mechanism due to over-load.
- Damage occurred due to repairs being carried out by unauthorised personnel.
- Single wheels being pushed into a vertical position as a result of loading (this is normal).
- Damage and soiling occurred due to the product being incorrectly packaged for shipping (courier online purchases).

2. The repair method is determined by the manufacturer/warranty service provider.

3. The product subject to a complaint should be provided clean.

4. The consumer goods warranty does not exclude or suspend the purchaser's rights stemming from goods noncompliance with the agreement.

Spare parts list

1. Toy Bar
2. Toys
3. Seat pad
4. Seat Tube
5. Bottom Frame
6. Adaptor
7. Remote Control (Selective)

Assembly and use

1. Install the bottom frame. As below picture, take the screw out of tube, then make the left and right tubes insert hole, make the hole position on the tube and the support assembly, and then tighten the screw with a screwdriver.
2. Install the seat, as the picture shows, insert the seat into the bracket until the "click" sound.
3. Install the toy bar, as the picture shows, insert the toy bar into the seat.
4. Put the toys into the hole of toy bar, then adjust the toys to fix them.
5. There are 2 positions of backrest adjustment
6. The seat has a 360 degrees rotation function.

7. To avoid serious injury from falling or sliding out, always use seat belt when using swing.

Battery use and assembly

Loosen the screw in the battery compartment door with a screwdriver (not included) and remove the battery compartment door.

Insert four AA (LR6) alkaline batteries into the battery compartment.

Replace the battery compartment door and tighten the screws.

Note: Low battery power may cause the product movement to slow down, the sound and lights to become faint or the product to turn off altogether. If this should happen, use the AC adaptor as a power source or replace the batteries. Replace the batteries with four alkaline AA (LR6) batteries.

If this product begins to operate wrong, you may need to reset the electronics. Turn the power off and then back on.

Swing control plate instructions

1. Power on/off
2. 12 songs
3. 5 speeds
4. 3 timers
5. Power light
6. Volume –
7. 5 nature sounds
8. Speed lights
9. Motion button
10. Motion control light
11. Timer lights
12. Volume +

Power on/off: Press button, the swing connects with power, and power light turns red.

Nature sound button :5 natural songs, press the button to start from one song, press again to move to next one.

Speed button: 5 speeds, each speed has a speed light. Press the button to start from 1st speed, press again for 2nd speed, press for a longer time to turn off the speed.

Timer button: 3 timers, 15 mins,30 mins, and 60mins. Press button to move to the next timer. each timer has a timer light too.

Song button: 12 songs totally, press button to start from one melody, press again to move on to next one.

Volume +/-, press these buttons to adjust the volume of songs.

Motion button: Press this button, when the baby wakes up and rolls on the swing, the motion detector starts to swing and stop automatically after 10 minutes.

Motion button lights: Press the motion button and the motion indicator lights up. When the baby wakes up and flips in the swing, the swing function starts automatically.

The system will automatically shut down and stop after working for 2 hours. When needed again, please open power switch and restart the product.

Remote control function (selective)

- A. ON
- B. 5 levels of speed
- C. 3 levels of timer
- D. 12 songs
- E. Volume –
- F. Motion button
- G. 5 nature sounds
- H. Volume +
- I. Room for battery (CR2025 3V)

Warnings!

Read these instructions carefully before using and keep it for future references.

Failure to follow these warnings and the assembly instruction could result in serious injury or death.

Product need to be installed by adult and used under adult's supervision.

1. Use for babies aged 0-6 months with maximum weight 9kg.
2. Do not use the product if any parts are broken, torn or missing and use only spare parts approved by the manufacturer.
3. Always use harness. Do not move or lift this product with the baby inside it.
4. Never leave child unattended. Do not let children play with this product.
5. Stop using product when child attempts to climb out or reaches 9kg.
6. It is dangerous to place this product on an elevated surface. Always use on a flat, level floor.
7. To avoid injury, ensure that children are kept away when unfolding and folding this product.
8. Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. In the vicinity of the product.
9. This product does not intend for prolonged period of sleep. Should your child need to sleep, then place the child in a suitable cot or bed.
10. Do not use the product without the seat cushion.
11. Discontinue using your product should it become damaged or broken.
12. Do not place the swing near windows or walls, where strings, curtains or other objects may be used by the child to climb out of the swing seat, and to prevent the risk of suffocation or choking.
13. Do not place the swing near windows or walls, to prevent the child from affecting the stability of the swing, making it topple over, by pushing with his feet against the wall.

For safe battery use

1. Keep the batteries out of children's reach.
2. Only the recommended batteries or equivalent are to be used, volts and size.
3. Batteries are inserted with the correct polarity.
4. Remove exhausted batteries from the product.
5. Do not short-circuit supply terminals.
6. Rechargeable batteries are to be removed before being charged.

7. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
8. Any battery may leak battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in back-wards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard(carbon-zinc) or rechargeable(nickel-cadmium) batteries.
9. Any battery may leak battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged.
10. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.
11. Dispose leaky batteries immediately. Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.
12. Always remove batteries if the product is not going to be used for a month or more. Batteries left in the unit may leak and cause damage.
13. Recommended type batteries-alkaline disposables, size AA(LR6-1.5V). Never mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

Maintenance

This product requires regular maintenance to keep it in good working order. Regularly check all parts of the product to ensure that they are operating correctly and for signs of wear or damage. Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer should be used.

Cleaning

Refer to care label on the product for cleaning instructions for fabrics. Clean metal or plastic components with mild detergent and warm water. Never use abrasive, ammonia based, bleach based or spirit type cleaners. Ensure the product is fully dry before use or storage.

Balancelle électrique multifonctionnelle pour bébé Coccolle Freya

Pour la sécurité de votre enfant, lisez ces instructions avant d'utiliser le produit.

Conditions de conservation de la garantie

1. La garantie ne couvre pas :

- les dommages causés par la faute de l'utilisateur.
- les dommages issus du manquement des recommandations, des avertissements et des restrictions inclus dans les instructions d'utilisation, ainsi que sur les éléments du produit.
- l'usure normale des pièces détachées, telles que : pneus, chambres à air, bande de roulement, matériaux utilisés sur les poignées, la structure et la couleur des tissus et des matériaux exposés au frottement, coussinets de roues, axes, éléments imprimés.
- les dommages causés par le manquement des conditions d'entretien, par exemple : corrosion, décoloration de la matière textile ou des éléments en plastique dus à une exposition prolongée au soleil, les dommages aux éléments en plastique ou aux composants textiles dus à une exposition prolongée au soleil ou à des températures élevées, jeux, bruits tels que grincements, les dommages aux mécanismes dus à la saleté.
- les dommages causés par des réparations effectuées par des personnes non agréées.
- la déflexion verticale des roues sous charge (c'est une caractéristique normale pour ce type de construction).
- les dommages et les salissures causés par un mauvais emballage du produit lors de l'envoi par le service de messagerie.

2. Le mode de réparation sera établi par le fabricant / l'entreprise qui résout les réclamations liées de la garantie.

3. Le produit envoyé pour réparation doit être expédié propre.

4. La garantie des biens de consommation vendus n'exclut ni ne suspend les droits de l'acheteur résultant de la non-conformité des biens d'usage prolongé.

Composants :

1. Barre à jouets
2. Jouets
3. Assise
4. Cadre de l'assise
5. Base du cadre
6. Chargeur
7. Télécommande

Montage :

1. Placez la base du cadre formée par les deux pieds horizontaux, retirez les vis du support, insérez les pieds dans les trous prévus sur le support et serrez les vis (comme indiqué sur la figure).

2. Pour monter l'assise, placez les côtés sur les tiges du support jusqu'à ce que vous entendiez le « clic » (comme indiqué sur la figure).

3. Fixez la barre à jouets sur l'assise (comme indiqué sur la figure).

4. Les jouets peuvent être fixés par les trous prévus à cet effet sur la barre à jouets (comme indiqué sur la figure).
5. Le dossier a 2 positions de réglage.
6. L'assise a une rotation de 360 degrés.
7. Pour éviter les blessures, les glissades ou les chutes, attachez toujours les ceintures de sécurité lorsque votre enfant est dans la balancelle.

Mise en place des piles :

Piles recommandées : 1,5V 4*AA/LR6

Installez les piles si la balancelle n'est pas utilisée en conjonction avec le chargeur électrique.

Les piles alcalines sont recommandées pour une plus longue durée de vie.

Dévissez les vis à l'aide d'un tournevis (non inclus dans l'emballage) et retirez le couvercle de protection du compartiment des piles.

Insérez les 4 piles AA (LR6) dans le compartiment prévu à cet effet.

Mettez le couvercle de protection et serrez les vis.

Les piles déchargées ne permettent plus à la balancelle de bouger, de s'allumer ou de produire des sons. Pour éviter cela, utilisez le chargeur ou changez les piles.

Si le produit ne suit plus les mouvements, une erreur peut se produire et une réinitialisation de l'électronique est nécessaire. Appuyez sur le bouton d'arrêt, puis redémarrez.

Panneau de commande de la balancelle :

1. Marche/Arrêt
2. 12 chansons
3. 5 vitesses
4. 3 périodes de minuterie
5. Voyant lumineux LED de fonctionnement
6. Volume - (diminution de l'intensité du volume)
7. 5 types de sons dans la nature
8. Voyant lumineux LED pour vitesses
9. Bouton pour le mouvement
10. Voyant lumineux LED pour mouvement
11. Minuterie à voyant lumineux LED
12. Volume + (augmentation de l'intensité du volume)

Marche/Arrêt : appuyez sur le bouton et la balancelle se met en mouvement et le voyant lumineux LED rouge s'allume.

Bouton pour les sons de la nature : appuyez sur le bouton et la première chanson commencera, appuyez à nouveau pour passer à la chanson suivante. Le premier son reprend lorsque l'on appuie sur le bouton pour la cinquième fois.

Bouton pour les vitesses : chacune des 5 vitesses est dotée d'un voyant lumineux. Appuyez pour démarrer en première vitesse, appuyez à nouveau pour passer en deuxième vitesse et maintenez la pression plus longtemps pour arrêter les vitesses.

Minuterie : 15 minutes, 30 minutes et 60 minutes. Appuyez successivement pour passer à l'intervalle de temps suivant.

Bouton pour les chansons : il y a 12 chansons, appuyez sur le bouton pour la première chanson, appuyez à nouveau pour passer à la chanson suivante. Volume +/- : appuyez sur le bouton de volume pour régler le volume des chansons.

Bouton pour le mouvement : en appuyant sur ce bouton, le capteur de mouvement est activé au réveil de l'enfant et la balancelle effectue des mouvements de balancement pendant les 10 minutes suivantes.

Bouton pour le mouvement au voyant lumineux LED : en appuyant sur ce bouton, vous allumez le voyant de mouvement. Lorsque le bébé se réveille et se déplace dans la balancelle, celle-ci active automatiquement la fonction de balancement.

La balancelle éteint ses fonctions et ses voyants lumineux après une durée continue de 2 heures. Si vous souhaitez faire fonctionner à nouveau la balancelle, le bouton « Marche » doit être réinitialisé.

Fonctions de la télécommande (en option) :

1. Marche
2. 5 vitesses
3. 3 périodes de minuterie
4. 12 chansons
5. Volume -
6. Bouton pour le mouvement
7. 5 sons de la nature
8. Volume +
9. Compartiment pour la pile (CR2025 3V)

AVERTISSEMENT !

Lisez attentivement ces instructions avant l'utilisation et conservez-les pour référence ultérieure.

Le non-respect des étapes de montage et d'utilisation peut entraîner des blessures corporelles pour votre enfant, voire sa mort.

Le produit doit être assemblé par un adulte et utilisé sous la surveillance d'un adulte.

1. La balancelle est recommandée pour les enfants âgés de 0 à 6 mois et d'un poids maximal de 9 kg.
2. N'utilisez pas la balancelle si elle présente des pièces cassées, brisées ou manquantes. N'utilisez que des pièces approuvées par le fabricant.
3. Portez toujours une ceinture de sécurité. Ne déplacez pas et ne soulevez pas la balancelle lorsque l'enfant s'y trouve.
4. Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance. Ne laissez pas votre enfant jouer avec la balancelle.

5. Arrêtez d'utiliser la balancelle si l'enfant essaie de sortir de la balancelle ou si l'enfant atteint un poids de 9 kg.
6. Ne pas utiliser sur des surfaces inégales, mais uniquement sur des surfaces plates et lisses.
7. Ne laissez pas votre enfant dans la balancelle lorsque vous pliez et dépliez le produit.
8. La balancelle doit être maintenue à l'écart de toute source de chaleur intense, des chauffages électriques ou au gaz.
9. Ne laissez pas votre enfant dormir dans la balancelle, elle n'est pas conçue pour dormir. Si l'enfant s'endort, mettez-le dans son lit.
10. N'utilisez pas le produit sans la housse textile.
11. Pendant les périodes d'utilisation ininterrompue, des défauts ou des dommages peuvent survenir.
12. Ne placez pas la balancelle près d'un mur ou d'une fenêtre où il y a des rideaux, votre enfant pourrait s'y accrocher et tomber de la balancelle ou ils pourraient présenter un risque d'étouffement ou d'ingestion.
13. Ne placez pas la balancelle près d'un mur ou d'une fenêtre où l'enfant pourrait pousser avec ses pieds et la balancelle pourrait se renverser.

Utilisation de piles :

1. Gardez les piles hors de portée des enfants.
2. N'utilisez que les piles recommandées pour leur puissance et leur dimension.
3. Insérez les piles en respectant la polarité.
4. Retirez les piles usagées.
5. Ne court-circuitez pas les bornes d'alimentation.
6. Les piles rechargeables doivent être retirées de l'endroit prévu à cet effet avant d'être rechargées.
7. Les piles rechargeables ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.
8. Toute pile peut laisser échapper de l'acide si elle n'est pas remplacée à temps, si elle est insérée dans la mauvaise polarité ou si des piles alcalines sont mélangées à des piles rechargeables.
9. Les piles peuvent constituer un danger si elles sont laissées près d'une source de feu ouvert.
10. Ne rechargez pas les piles dans un appareil qui n'est pas conçu pour elles.
11. Retirez immédiatement les piles qui fuient. Ils peuvent provoquer des brûlures de la peau ou des blessures corporelles.
12. Retirez les piles si le produit n'est pas utilisé pendant plus d'un mois.
13. Piles alcalines recommandées AA(LR6-1.5V)

NE PAS MÉLANGER DIFFÉRENTS TYPES DE PILES, REMPLACER LES PILES LORSQUE LE PRODUIT NE FONCTIONNE PLUS DE MANIÈRE SATISFAISANTE.

Maintenance :

Vérifiez régulièrement la balancelle et ses pièces. Si des pièces sont cassées, endommagées ou manquantes, remplacez-les et utilisez uniquement les pièces recommandées par le fabricant.

Nettoyage :

Vérifiez les instructions de nettoyage sur l'étiquette du produit. Les pièces métalliques ou les composants en plastique peuvent être nettoyés avec un chiffon humide et un détergent doux. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs, d'eau de Javel ou de nettoyeurs à base d'ammoniaque. Assurez-vous que le produit est complètement sec avant de l'utiliser ou de le stocker.

Colupio eléctrico multifuncional para bebés Coccolle Freya

Para la seguridad de su niño lea atentamente estas instrucciones y guárdelas para las futuras consultas.

Condiciones para guardar la garantía

1. La garantía no cubre:

- Los deterioros causados por culpa del usuario.
 - Los deterioros ocasionados por el incumplimiento de las recomendaciones, advertencias y restricciones incluidas en las instrucciones de uso, así como en los elementos del producto.
 - Desgaste normal de repuestos, tales como: neumáticos, cámaras de aire, banda de rodadura, materiales utilizados en mangos, estructura y color de tejidos y materiales expuestos a fricción, casquillos de ruedas, ejes, elementos impresos.
 - Los deterioros causados por el incumplimiento de las condiciones de mantenimiento por ejemplo: corrosión, decoloración de material textil o elementos plásticos por exposición prolongada al sol, daños a elementos plásticos o componentes textiles por exposición prolongada al sol o altas temperaturas, juegos, ruidos tales como chirridos / chirridos, daños a los mecanismos debido a la suciedad.
 - Los deterioros causados por reparaciones realizadas por personas no autorizadas.
 - Desviación vertical de las ruedas bajo carga (esta es una característica normal para este tipo de construcción).
 - Los deterioros y suciedad provocados por un embalaje inadecuado del producto al enviarlo a través del servicio de mensajería.
2. La forma de reparación la establecerá el fabricante / empresa que resuelva las reclamaciones de garantía.
3. El producto enviado para reparación debe enviarse limpio.
4. La garantía de los bienes de consumo vendidos no excluye ni suspende los derechos del comprador derivados de la no conformidad de los bienes duraderos.

Las componentes

1. Barra con juguetes
2. Juguetes
3. Asiento
4. Marco de asiento
5. Base marco
6. Cargador
7. Mando a distancia

Montaje

1. Coloque la base del marco formada por los dos anclajes para el suelo, retire los tornillos del soporte, introduzca los anclajes para el suelo en los agujeros previstos en el soporte y apriete los tornillos (véase la figura).

2. Para montar el asiento, coloque los laterales en las estructuras de soporte hasta que oiga el sonido de "clic" (véase la figura).
3. Fije la barra de juguete al asiento (véase la figura).
4. A través de los agujeros previstos en la barra de juguetes se pueden fijar los juguetes. (como se muestra).
5. El respaldo tiene 2 posiciones de ajuste.
6. El asiento tiene una rotación de 360 grados.
7. Para evitar las lesiones, resbalones o caídas, abroche siempre los cinturones de seguridad cuando su hijo esté en el columpio.

La colocación de las pilas

Pilas recomendadas: 1,5V 4*AA/LR6

Monte las pilas si no se utiliza el columpio junto con el cargador de enchufe.

Se recomienda el uso de pilas alcalinas para una mayor duración.

Desenrosque los tornillos con un destornillador (no incluido en el paquete) y retire la tapa protectora del compartimento de las pilas.

Introduzca las 4 pilas AA (LR6) en el compartimento de las pilas.

Coloque la cubierta protectora y apriete los tornillos.

Las pilas descargadas ya no dan movimiento al columpio, ni luces ni sonidos.

Para evitarlo, utilice el cargador o cambie las pilas.

Si el producto deja de seguir los movimientos puede producirse un error y es necesario reiniciar el sistema electrónico. Pulse el botón de apagado y luego reinicie.

Panel de control del columpio

1. Encendido/apagado
2. 12 canciones
3. 5 velocidades
4. 3 periodos del temporizador
5. Luz LED de funcionamiento
6. Volumen - (volumen en disminución)
7. 5 tipos de sonidos de la naturaleza
8. Luz LED para las velocidades
9. Botón de movimiento
10. LED de movimiento
11. Luz LED con temporizador
12. Volumen + (aumento de la intensidad del volumen)

Encendido/apagado: al pulsar el botón, el columpio pone en marcha los movimientos y el LED rojo.

Botón de sonidos de la naturaleza: al pulsar el botón se inicia la primera canción, si se vuelve a pulsar se pasa a la siguiente. El primer sonido se reanudará cuando se pulse el botón por quinta vez.

Botón de velocidad: cada una de las 5 marchas tiene una luz LED. Púlsalo para poner en marcha la primera velocidad, vuelve a pulsarlo para pasar a la segunda y manténlo pulsado durante más tiempo para detener las velocidades.

Temporizador: 15 minutos, 30 minutos y 60 minutos. Pulse repetidamente para pasar al siguiente periodo de tiempo.

Botón de canción: hay 12 canciones, pulse el botón para la primera canción, pulse de nuevo para pasar a la siguiente.

Volumen +/- : pulse el botón de volumen para ajustar el volumen de las canciones.

Botón de movimiento: al pulsar este botón se activa el sensor de movimiento cuando el niño se despierta y el columpio tendrá movimientos de balanceo durante los siguientes 10 minutos.

Botón de movimiento LED: al pulsar este botón se enciende la luz indicadora de movimiento. Cuando el niño se despierte y se mueva en el columpio, se activará automáticamente la función de balanceo.

El columpio apagará las funciones y las luces indicadoras después de un periodo continuo de 2 horas. Si desea volver a utilizarlo, el botón "Encendido" se restablecerá.

Funciones del mando a distancia (opcional):

- A. Encendido
- B. 5 velocidades
- C. 3 periodos del temporizador
- D. 12 canciones
- E. Volumen -
- F. Botón de movimiento
- G. 5 sonidos de la naturaleza
- H. Volumen +
- I. Espacio para pilas (CR2025 3V)

¡ATENCIÓN!

Lea atentamente estas instrucciones antes de utilizarlo y guárdelas para futuras consultas. El incumplimiento de los pasos de montaje y funcionamiento puede provocar lesiones en el niño o incluso la muerte.

El producto debe ser montado por un adulto y utilizado bajo su supervisión.

1. El columpio está recomendado para niños de 0 a 6 meses con un peso máximo de 9 kg.
2. No utilice el columpio si tiene piezas rotas o faltantes. Utilice únicamente piezas de recambio homologadas por el fabricante.
3. Utilice siempre el cinturón de seguridad. No mueva ni levante el columpio cuando el niño esté en él.
4. Nunca deje al niño sin vigilancia. No deje que su hijo juegue con el columpio.
5. Deje de utilizar el columpio si el niño intenta salir de él o si alcanza un peso de 9 kg.
6. No utilice en superficies desiguales, sólo en superficies lisas.
7. No deje a su hijo en el columpio al plegar y desplegar el producto.
8. El columpio debe mantenerse alejado de cualquier fuente de calor fuerte, calentadores eléctricos o de gas.
9. No deje que el niño duerma en el columpio, no está diseñado para dormir. Si el niño se queda dormido en este producto, le recomendamos que lo coloque en una cuna.
10. No utilice el producto sin la funda textil.

11. Durante los períodos de uso ininterrumpido, pueden producirse defectos o daños.
12. No coloque el columpio cerca de paredes o ventanas donde haya cortinas, ya que el niño puede engancharse con ellas y caerse del columpio, y pueden suponer un peligro de asfixia o ingestión.
13. No coloque el columpio cerca de paredes o ventanas donde el niño pueda empujar con sus pies y el columpio pueda volcar.

El uso de las pilas

1. Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños
2. Utilice sólo las pilas recomendadas por su potencia y tamaño.
3. Inserte las pilas con la polaridad correcta.
4. Retire las pilas usadas.
5. No cortocircuite los terminales de alimentación.
6. Las pilas recargables deberán ser retiradas del lugar designado antes de ser recargadas.
7. Las pilas recargables sólo deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
8. Cualquier pila puede tener una fuga de ácido si no se sustituye a tiempo, si se introduce una polaridad incorrecta o si se mezclan pilas alcalinas con pilas recargables.
9. Las pilas pueden ser un peligro si se dejan cerca de una fuente de fuego abierta.
10. No recargue las pilas en un dispositivo que no esté diseñado para ellas.
11. Retire inmediatamente las pilas con fugas. Pueden causar quemaduras en la piel o lesiones personales.
12. Retire las pilas si el producto no se utiliza durante más de un mes.
13. Se recomienda el uso de pilas alcalinas AA (LR6-1,5V).

NO MEZCLE DIFERENTES TIPOS DE PILAS, SUSTITUYA LAS PILAS CUANDO EL PRODUCTO DEJE DE FUNCIONAR DE FORMA SATISFACTORIA.

Mantenimiento

Revise periódicamente el columpio y sus partes. Si las piezas están rotas, dañadas o faltan, reemplace y utilice sólo las piezas recomendadas por el fabricante.

Limpieza

Compruebe las instrucciones de limpieza en la etiqueta del producto. Las piezas metálicas o los componentes de plástico pueden limpiarse con una manopla húmeda y un detergente suave. No utilice limpiadores abrasivos, lejía o limpiadores a base de amoníaco. Asegúrese de que el producto esté completamente seco antes de utilizarlo o almacenarlo.

Coccolle Freya multifunktionale elektrische Babywippe

Lesen Sie zur Sicherheit Ihres Babys diese Anleitung, bevor Sie das Produkt verwenden.

Bedingungen für die Einbehaltung der Garantie

1. Die Garantie gilt nicht für:

- Beschädigungen, die durch die Schuld des Benutzers entstanden sind.
- Beschädigungen aufgrund der Nichtbeachtung der Empfehlungen, Warnhinweise und Beschränkungen, die in der Gebrauchsanweisung enthalten sind, sowie an produktspezifischen Elementen.
- Normaler Verschleiß von Ersatzteilen wie Reifen, Luftkammern, Laufband, an Griffen verwendete Materialien, Struktur und Farbe von reibungsgefährdenden Stoffen und Materialien, Hülsen aus Rädern, Achsen, bedruckten Elementen.
- Schäden aufgrund der Nichteinhaltung der Wartungsbedingungen, z. B. Korrosion, Farbveränderung von Textilien oder Kunststoffelementen infolge längerer Sonneneinstrahlung, Beschädigung von Kunststoffelementen oder Textilverbindungen durch längere Sonneneinstrahlung oder hohe Temperaturen, Spiele, Geräusche wie Quietschen/Stöße, Beschädigung von Mechanismen durch Schmutz.
- Schäden durch Reparaturen durch unbefugte Personen.
- Vertikale Ablenkung der Räder unter Last (dies ist ein normales Merkmal für diese Art der Konstruktion).
- Beschädigungen und Schmutz durch unsachgemäße Verpackung des Produkts während seiner Überweisung über den Kurierdienst.

2 Die Art und Weise der Reparatur wird vom Hersteller/Unternehmen, das die Bearbeitung der Garantieansprüche durchführt, festgelegt.

3. Das zur Reparatur in Betrieb geschickte Produkt muss sauber versandt werden.

4. Die Garantie für verkaufte Konsumgüter schließt die Rechte des Käufers nicht aus, die sich aus der mangelnden Konformität der langlebigen Güter ergeben.

Bestandteile:

1. Spielzeug-Stange
2. Spielzeuge
3. Sitzfläche
4. Sitzauflage
5. Rahmenbasis
6. Ladegerät
7. Fernbedienung

Montage

1. Legen Sie den von den beiden horizontalen Beinen gebildeten Rahmensockel auf, entfernen Sie die Schrauben aus der Halterung, stecken Sie die Beine in die vorgesehenen Löcher der Halterung und ziehen Sie die Schrauben fest (siehe Abb.).

2. Um den Sitz zu montieren, setzen Sie die Seitenteile auf die Stangen des Ständers, bis Sie das „Klick“-Geräusch hören (siehe Abb.).

3. Befestigen Sie die Spielzeugstange am Sitz (siehe Abb.).

4. Durch die vorgesehenen Löcher an der Spielzeugstange können Sie die Spielzeuge befestigen. (siehe Abb.).
5. Die Rückenlehne ist in 2 Positionen verstellbar.
6. Der Sitz kann um 360 Grad gedreht werden.
7. Um Verletzungen, Ausrutschen oder Stürze zu vermeiden, legen Sie immer die Sicherheitsgurte an, wenn sich das Kind in der Wippe befindet.

Einsetzen der Batterien

Empfohlene Batterien: 1.5V 4*AA/LR6

Setzen Sie die Batterien ein, wenn die Wippe nicht in Verbindung mit dem Ladegerät verwendet wird.

Für eine längere Nutzung werden Alkalibatterien empfohlen.

Lösen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher (nicht im Lieferumfang enthalten) und entfernen Sie die Schutzabdeckung des Batteriefachs.

Legen Sie die 4 AA-Batterien (LR6) in das Batteriefach ein.

Setzen Sie die Schutzabdeckung auf und ziehen Sie die Schrauben fest.

Entladene Batterien bewirken keine Bewegung der Wippe, kein Licht und keine Töne mehr. Um diese Situation zu vermeiden, verwenden Sie das Ladegerät oder wechseln Sie die Batterien.

Wenn das Produkt den Bewegungen nicht mehr folgt, kann ein Fehler auftreten und ein Reset der Elektronik ist notwendig. Drücken Sie den Stoppknopf und starten Sie dann neu.

Bedienfeld der Wippe

1. Ein/aus
2. 12 Lieder
3. 5 Geschwindigkeitsstufen
4. 3 Verzögerungszeitspannen
5. LED-Betriebsleuchte
6. Lautstärke – (Verringerung der Lautstärke)
7. 5 Arten von Naturgeräuschen
8. Led-Licht für Geschwindigkeiten
9. Bewegungsknopf
10. LED-Licht für Bewegung
11. LED-Licht für Zeitschaltuhr
12. Lautstärke + (Erhöhung der Lautstärke)

Ein/Aus: Drücken Sie den Knopf und die Wippe beginnt sich zu bewegen und die rote LED leuchtet auf.

Knopf für Naturgeräusche: Drücken Sie den Knopf und das erste Lied beginnt, drücken Sie erneut, um zum nächsten Lied zu gelangen. Der erste Ton ertönt wieder, wenn der Knopf zum fünften Mal gedrückt wird.

Geschwindigkeitsknopf: Jede der 5 Geschwindigkeitsstufen hat eine LED-Leuchte. Drücken Sie den Knopf, um den ersten Gang einzulegen, drücken Sie ihn erneut, um in den zweiten Gang zu schalten, und halten Sie den Knopf länger gedrückt, um die Geschwindigkeitsstufen anzuhalten.

Zeitschaltuhr: 15 Minuten, 30 Minuten und 60 Minuten. Drücken Sie nacheinander, um zum nächsten Zeitintervall zu gelangen.

Liederknopf: Es gibt 12 Lieder, drücken Sie den Knopf für das erste Lied, drücken Sie erneut, um zum nächsten Lied zu gelangen.

Lautstärke +/- : Drücken Sie den Knopf für die Lautstärke, um die Lautstärke der Lieder einzustellen.

Bewegungsknopf: Durch Drücken dieses Knopfes wird der Bewegungssensor aktiviert, wenn das Baby aufwacht, und die Wippe führt für die nächsten 10 Minuten Wippbewegungen aus.

LED-Bewegungsknopf: Durch Drücken dieses Knopfes wird die Bewegungsanzeige eingeschaltet. Wenn das Baby aufwacht und sich in der Wippe bewegt, wird die Schaukelfunktion automatisch aktiviert.

Nach einer ununterbrochenen Zeit von 2 Stunden schaltet die Wippe ihre Funktionen und die Kontrollleuchten ab. Wenn Sie ihn wieder in Betrieb nehmen wollen, wird der Knopf „Ein“ neu gestartet.

Fernbedienungsfunktionen (optional):

1. Ein
2. 5 Geschwindigkeiten
3. 3 Zeitschaltuhrzeitspannen
4. 12 Lieder
5. Lautstärke -
6. Bewegungsknopf
7. 5 Naturgeräusche
8. Lautstärke +
9. Batteriefach (CR2025 3V)

WARNUNG!

Lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Die Nichtbeachtung der Montage- und Bedienungsschritte kann zu Verletzungen oder sogar zum Tod Ihres Kindes führen.

Das Produkt muss von einem Erwachsenen zusammengebaut und unter Aufsicht eines Erwachsenen benutzt werden.

1. Die Wippe wird für Kinder im Alter von 0-6 Monaten mit einem Höchstgewicht von 9 kg empfohlen.
2. Verwenden Sie die Wippe nicht, wenn sie gebrochene, zerbrochene oder fehlende Teile aufweist. Verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Teile.
3. Legen Sie immer einen Sicherheitsgurt an. Bewegen Sie die Wippe nicht und heben Sie diese nicht an, wenn das Kind in der Wippe sitzt.
4. Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt. Lassen Sie Ihr Kind nicht mit der Wippe spielen.
5. Verwenden Sie nicht mehr die Wippe, wenn Ihr Kind versucht, aus der Wippe auszusteigen oder wenn das Kind ein Gewicht von 9 kg erreicht.
6. Nicht auf unebenen Oberflächen, sondern nur auf glatten, ebenen Oberflächen verwenden.

7. Lassen Sie Ihr Kind nicht in der Wippe sitzen, falls Sie das Produkt zusammen- und auseinanderklappen.
8. Die Wippe sollte von starken Wärmequellen, Elektro- oder Gasheizungen ferngehalten werden.
9. Lassen Sie Ihr Kind nicht in der Wippe schlafen, diese ist nicht zum Schlafen gedacht. Wenn das Kind einschläft, bringen Sie es in sein Kinderbettchen.
10. Verwenden Sie das Produkt nicht ohne eine Textilabdeckung.
11. Bei ununterbrochener Nutzung können Mängel oder Schäden auftreten.
12. Stellen Sie die Wippe nicht in der Nähe von Wänden oder Fenstern auf, an denen sich Vorhänge befinden. Ihr Kind könnte sich an ihnen verfangen und die Wippe verlassen, und diese können eine Erstickungs- oder Verschluckungsgefahr darstellen.
13. Stellen Sie die Wippe nicht in der Nähe von Wänden oder Fenstern auf, wo sich das Kind mit den Füßen abstoßen und die Wippe umkippen kann.

Verwendung von Batterien

1. Lassen Sie die Batterien nicht in Reichweite von Kindern.
 2. Verwenden Sie nur die für Leistung und Größe empfohlenen Batterien.
 3. Legen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein.
 4. Entfernen Sie verbrauchte Batterien.
 5. Schließen Sie die Netzklemmen nicht kurz.
 6. Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus der dafür vorgesehenen Stelle entfernt werden.
 7. Wiederaufladbare Batterien sollten nur unter Aufsicht von Erwachsenen aufgeladen werden.
 8. Jede Batterie kann Säure auslaufen, wenn sie nicht rechtzeitig ausgetauscht wird, wenn sie falsch gepolt eingelegt wird oder wenn Alkalibatterien mit wiederaufladbaren Batterien gemischt werden.
 9. Batterien können eine Gefahr darstellen, wenn sie in der Nähe einer offenen Feuerquelle liegen.
 10. Laden Sie die Batterien nicht in einem Gerät, das nicht dafür vorgesehen ist, auf.
 11. Entfernen Sie auslaufende Batterien sofort. Sie können Hautverbrennungen oder Verletzungen verursachen.
 12. Entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt länger als einen Monat nicht benutzt wird.
 13. Empfohlene Alkalibatterien AA(LR6-1,5V)
- MISCHEN SIE NICHT VERSCHIEDENE BATTERIETYPEN, TAUSCHEN SIE DIE BATTERIEN AUS, WENN DAS PRODUKT NICHT MEHR ZUFRIEDENSTELLEND FUNKTIONIERT.**

Wartung

Prüfen Sie die Wippe und ihre Teile regelmäßig. Wenn Teile gebrochen sind, beschädigt sind oder fehlen, ersetzen Sie sie und verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Teile.

Reinigung

Beachten Sie die Reinigungshinweise auf dem Produktetikett. Metall- und Kunststoffteile können mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel gereinigt werden. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Bleichmittel oder Reiniger auf Ammoniakbasis. Stellen Sie sicher, dass das Produkt vor der Verwendung oder Lagerung vollständig trocken ist.

Dondolo elettrica multifunzionale per bebè Coccolle Freya

Per la sicurezza del tuo bambino, si consiglia di leggere queste istruzioni prima di utilizzare il prodotto.

Componenti:

1. Sbarra per I giocattoli
2. Giocattoli
3. Sedile
4. Supporto seduto
5. Base telaio
6. Caricabatterie
7. Telecomando

Assemblaggio

1. Posizionare la base del telaio composta dalle due gambe orizzontali, togliere le viti dal supporto, inserire le gambe negli appositi fori sul supporto e serrare le viti (come da figura).
2. Per montare il sedile, appoggiare i fianchi sulle aste di supporto fino a quando sentirete il suono "clic" (come riportato nella figura).
3. Fissare la sbarra per giocattoli (come riportato nella fig.).
4. I giocattoli possono essere fissati attraverso i fori previsti sulla barra dei giochi. (come da fig.).
5. Lo schienale ha 2 posizioni di regolazione.
6. Il sedile ha una rotazione di 360 gradi.

Per evitare lesioni personali, scivolamenti o cadute, allacciare sempre le cinture di sicurezza quando il bambino è nell'altalena.

Installazione delle batterie

Batterie consigliate: 1,5 V 4 * AA/LR6

Installare le batterie se la sedia a dondolo non viene utilizzata insieme al caricabatteria.

Sono consigliate le batterie alcaline per una maggiore durata di utilizzo.

Svitare le viti con un cacciavite (non incluso nella confezione) e rimuovere il coperchio di protezione del vano batteria.

Inserire le 4 batterie AA (LR6) nell'apposito spazio.

Posizionare la copertura protettiva e serrare le viti.

Le batterie scariche non forniscono più alla sedia a dondolo movimento, accensione delle luci o suoni. Per evitare una tale situazione, utilizzare il caricabatteria o sostituire le batterie.

Se il prodotto non rispetta più i movimenti può verificarsi un errore ed è necessario un reset del sistema elettronico. Premere il pulsante di spegnimento e quindi riavviare.

Il pannello di controllo della sedia a dondolo

1. Acceso / Spento
2. 12 canzoni
3. 5 velocità
4. 3 periodi di timer
5. LED di funzionamento luminoso
6. Volume – (diminuzione dell'intensità del volume)
7. 5 tipi di suoni della natura
8. Led luminoso per le velocità
9. Pulsante di movimento
10. LED luminoso per il movimento
11. LED luminoso del timer
12. Volume + (aumento dell'intensità del volume)

On/Off: premere il pulsante e la sedia a dondolo avvierà i movimenti e il LED rosso.

Pulsante suoni della natura: premere il pulsante e partirà il primo brano, premerlo nuovamente per passare al brano successivo. Il primo suono riprenderà premendo il pulsante per la quinta volta.

Il pulsante della velocità: ciascuna delle 5 velocità ha un LED luminoso.

Premere per iniziare alla prima velocità, premere di nuovo per passare alla seconda velocità e tenere premuto più a lungo per interrompere le velocità.

Timer: 15 minuti, 30 minuti e 60 minuti. Premere in successione per passare all'intervallo di tempo successivo.

Pulsante canzone: ci sono 12 canzoni, premere il pulsante per la prima canzone, premere di nuovo per passare alla canzone successiva.

Volume +/-: premere il pulsante del volume per regolare il volume delle canzoni.

Pulsante di movimento: premendo questo pulsante si attiva il sensore di movimento quando il bambino si sveglia e la sedia a dondolo avrà dei movimenti di dondolo per i prossimi 10 minuti.

Pulsante con led luminoso per il movimento: premendo questo pulsante si accende l'indicatore luminoso del movimento. Quando il bambino si sveglia e si muove sulla sedia dondolo, attiverà automaticamente la funzione di dondolo.

La sedia a dondolo interromperà le sue funzioni e accenderà i LED dopo una durata continua di 2 ore. Se si desidera di nuovo l'operazione, il pulsante "On" verrà riavviato.

Funzioni del telecomando (opzionale):

- A. SU
- B. 5 velocità
- C. 3 periodi di temporizzazione
- D. 12 canzoni
- E. Volume –
- F. Pulsante di movimento
- G. 5 suoni dalla natura
- H. Volume +
- I. Posto per batteria (CR2025 3V)

ATTENZIONE!

Leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso e conservarle per riferimenti futuri. La mancata osservanza delle operazioni di montaggio e funzionamento può causare lesioni personali al bambino o addirittura la morte. Il prodotto deve essere assemblato da un adulto e deve essere utilizzato sotto la supervisione di un adulto.

1. La sedia a dondolo è consigliata per bambini di età compresa tra 0 e 6 mesi con un peso massimo di 9 kg.
2. Non utilizzare la sedia a dondolo se presenta parti danneggiate, rotte o mancanti. Utilizzare solo pezzi di ricambio approvati dal produttore
3. Usare sempre la cintura di sicurezza. Non spostare o sollevare la sedia a dondolo quando il bambino è sulla sedia a dondolo
4. Sorvegliare sempre il bambino. Non lasciare che il bambino giochi con la sedia a dondolo.
5. Interrompere l'uso della sedia a dondolo se il bambino cerca di alzarsi dalla sedia a dondolo o se raggiunge il peso di 9 kg.
6. Non viene utilizzato su superfici irregolari, solo su superfici lisce
7. Non lasciare il bambino sulla sedia a dondolo quando piegate e aprite il prodotto.
8. La sedia a dondolo deve essere tenuta lontano da qualsiasi fonte di forte calore, stufe elettriche o a gas
9. Non lasciare che il bambino dorma sulla sedia a dondolo, non è progettata per dormire. Se il bambino ci si addormenta, si consiglia di metterlo in un lettino.
10. Non utilizzare il prodotto senza il rivestimento in tessuto
11. Durante i periodi di interruzione dell'uso possono verificarsi difetti o danni.
12. Non posizionare la sedia a dondolo vicino a pareti o finestre dove sono presenti tende, il bambino può appendersi ad esse e cadere dalla sedia a dondolo, e possono rappresentare un pericolo di soffocamento o deglutizione.
13. Non posizionare la sedia a dondolo vicino a pareti o finestre dove il bambino può spingere con i piedi e la sedia a dondolo può ribaltarsi

Uso della batterie

1. Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini
2. Utilizzare solo batterie consigliate in termini di potenza e dimensioni
3. Inserire le batterie con la corretta polarità.
4. Rimuovere le batterie usate
5. Non cortocircuitare i terminali di alimentazione.
6. Gli accumulatori ricaricabili verranno rimossi dal luogo previsto prima di essere ricaricati.
7. Gli accumulatori ricaricabili vengono caricati solo sotto la supervisione di un adulto.
8. Qualsiasi batteria può perdere acido se non viene sostituita in tempo, se viene inserita con la polarità sbagliata o se batterie alcaline vengono mescolate con batterie ricaricabili.
9. Le batterie possono essere pericolose se vengono lasciate vicino a una fonte di fuoco aperto.
10. Non ricaricare le batterie nel dispositivo che non è progettato per loro.

11. Rimuovere immediatamente le batterie che perdono. Possono causare ustioni alla pelle o danni fisici.
12. Rimuovere le batterie se il prodotto non viene utilizzato per più di un mese.
13. Si consiglia di utilizzare batterie alcaline AA (LR6-1,5V).

NON MISCHIARE DIVERSI TIPI DI BATTERIE, SOSTITUIRE LE BATTERIE QUANDO IL PRODOTTO NON FUNZIONA PIÙ IN MODO SODDISFACENTE.

Manutenzione

Controllare periodicamente la sedia a dondolo e le sue parti. Se sono presenti parti rotte, distrutte o mancanti, sostituire e utilizzare solo parti consigliate dal produttore.

Pulizia

Controllare le istruzioni di pulizia sull'etichetta del prodotto. Le parti metalliche o i componenti in plastica possono essere puliti con un panno umido e un detergente delicato. Non utilizzare detersivi abrasivi, candeggina o detersivi a base di ammoniaca. Assicurarsi che il prodotto sia completamente asciutto prima dell'uso o della conservazione.

Coccolle Freya elektromos multifunkciós babakinta

A gyermek biztonsága érdekében kérjük olvassa el a következő utmutatot.

Garancia feltételek

1. A garancia nem terjed ki az alábbiakra:

- Felhasználó hibájából keletkezett sérülések,
 - A használati útmutatóban és a termék alkatrészein szereplő ajánlások, figyelmeztetések és korlátozások be nem tartása következtében keletkezett sérülések,
 - Üzemeltetés során természetes módon elhasználódó alkatrészek, mint pl.: gumik, tömlők, gumiprofilok, fogantyúkon használt anyagok, dörzsölésnek kitett textil részeken és változtatások a műanyagok struktúrájában és színében, perselyek a kerekekben, tengelyek, feliratok.
 - Karbantartási feltételek be nem tartásából adódó sérülések, pl.: korrózió, textil és műanyag alkatrészek elszíneződése a napsütés miatt vagy magas hőmérséklet miatt, holtjátékok, szokatlan hangok mint nyikorgás/csikorgás, mechanizmusok sérülése a szennyeződések következtében.
 - Illetéktelen személyek által végzett javításokból adódó sérülések.
 - A túlságos terhelés egy helytelen használás mint pl. a tolás csak egy részen levő kerekeken, a húzás lépcsőken vagy mozgó lépcsőken stb.
 - A termék futárpostával való szállításának idejére nem megfelelő becsomagolásából adódó sérülések és szennyeződések.
2. A gyártó/szakszerviz javító cég dönthet a javítási módszerben.
3. A reklamált terméket tiszta állapotban kell átadni javításra.
4. Az értékesített fogyasztói cikkre nyújtott garancia nem zárja ki és nem függeszti fel a vevő a szerződésnek nem megfelelő termékből adódó jogait.

Alkatrészek:

1. Játék rúd
2. Játékok
3. Ülés
4. Ülés bázis
5. Váz bázis
6. Töltő
7. Távirányító

Felszerelés

1. Tegye a váz bázist a két vízszintes pozíció támaszokban, vegye ki a csavarokat belőle, illessze be támaszlábakat a bázisban majd rögzítse a csavarokat (mint a képen).
2. Az ülés felszereléséhez, illessze be az oldalsó ülés rúdakat a bázisban ameddig a klick hang halható (mint képen).
3. Illessze be a játék rúdat az üléshez.
4. Tegye be a játékokat a játék rúdra.
5. Az ülés háttámlája 2 beállítási pozícióval rendelkezik.
6. Az ülés 360 fokos forgatási funkcióval rendelkezik.
7. A sérülések elkerülésére, az esések és csuszások megelőzésére kérjük mindig rögzítse a gyereket a biztonsági övvel.

Az elemek használata

Ajánlott elemek: 1.5V 4*AA/LR6

Helyezze be az akkumulátorokat, ha a billenőkapcsolót nem használja a csatlakozódugós töltővel együtt. Az alkáli elemeket hosszabb ideig tartó használatához ajánljuk.

Csavarhúzóval csavarja ki a csavarokat (csavarhúzó nincs a csomagban) és távolítsa el az elemtartó rekesz védőfedelét.

Illessze be a 4 AA (LR6) elemet a megfelelő helyre.

Tegye vissza az elemtartó rekesz védőfedelét és csavarja vissza a csavarokat.

A lemerült akkumulátorok nem adnak erőt a hinta mozgásaira, a világok felkapcsolására vagy a zenélő játékok beindítására. Ennek elkerülése érdekében, használja a töltőt vagy cserélje ki az elemeket.

Ha a termék már nem veszi a parancsokat, akkor egy hiba léphet fel, és az elektronikus rendszer alaphelyzetben állítása szükséges. Nyomja meg a kikapcsoló gombot, majd indítsa újra.

A hinta vezérlőpultja

1. Indítás/Kikapcsolás
2. 12 dal
3. 5 mozgási sebesség
4. 3 készleltetés időszak
5. Világos működési LED gomb
6. Volum – (hangerő intenzitás csökkenése)
7. 5 fajta természethang
8. Sebesség beállító LED gomb
9. Mozgási gomb
10. Mozgási világos LED gomb
11. Készleltetés LED gomb
12. Volum + (hangerő intenzitásának növekedése)

Indítás/Kikapcsolás: nyomja meg a gombot és a hinta elkezd mozogni, a LED gomb piros lesz.

Természethang gomb: nyomja meg a gombot és az első hang elindul. A gomb mindegyik megnyomásával a hang cserélődni fog. Az első hang újra elkezd az ötödik gomb nyomás után.

A sebesség beállítás gomb: mindegyik sebességnek megvan egy LED világítás. Nyomja meg a gombot és a hinta elindul az első sebességben, majd nyomra újra ha nagyobbítani akarja a sebességet és tartsa lenyomva a gombot a sebesség leállítására.

Készleltetés funkció: 15 perc, 30 perc si 60 perc. Nyomja egymást követően a gombot ahhoz hogy a következő időszakra állíthassa a terméket.

A dal választási gomb: a hinta 12 dallal rendelkezik, minden gomb nyomással a dal változik.

Volum +/- : nyomja meg a gombot a hangerő intenzitásának növekedésére vagy csökkentésére.

Mozgási gomb: ennek a gomb megnyomásával a mozgásérzékelő beindul amikor a gyerek felébredt és ringatási mozgásokban fog mozogni a következő 10 perc alatt.

A villágos LED mozgási gomb: ennek a gomb megnyomásával a világos LED gomb megindul. Amikor a gyerek felébredt ez a gomb automatikusan beindítsa a ringató funkciót.

A hinta leállítani fogja a funkciójit és az LED villágítást 2 órán belül. Ha újra indítani akarja akkor nyomja meg az „Indítás” gombot.

A távirányító funkcióji (választható):

- A. Indítás
- B. 5 sebesség
- C. 3 készletelés időszak
- D. 12 dal
- E. Volum –
- F. Mozgási gomb
- G. 5 fajta természethang
- H. Volum +
- I. Elem hely (CR2025 3V)

Figyelem!

Olvassa el ezt az utmutatót és tartsa meg későbbi hivatkozás céljában.

Az felszerelési és üzemeltetési lépések be nem tartása gyermeke testi sérüléséhez vagy akár halálhoz is vezethet.

A terméket felnőtteknek kell összeszerelni és csak felnőtt felügyelet alatt szabad használni.

1. A hinta ajánlott 0-6 hónapos közötti gyerekek részére a 9 kg súlyig.
2. Ne használja a hintát, ha sérült, törött vagy hiányzó részei vannak. Csak a gyártó által jóváhagyott alkatrészeket használjon.
3. Mindig használja a biztonsági övet. Ne mozgassa vagy emelje fel a terméket amikor a gyermek a benne van.
4. Tilos a gyereket felügyelet nélkül hagyni. Tilos a gyerekeknek engedni játszani a termékkel.
5. Ne használja tovább a hintát ha a gyerek súlya nagyobb 9 kg-nál.
6. Egyenetlen felületeken nem használható, csak sík, sima felületeken.
7. Ne hagyja a gyermeket a hintában a termék kinyitására és összecukásakor.
8. A hintát távol kell tartani minden erős hőforrástól, elektromos vagy gázfűtőtesttől.
9. Ne hagyja a gyereket a hintában aludni, nem alvásra lett tervezve. Ha a gyerek elalszik, vigye a kiságyban.
10. Tilos használni a terméket a textil huzat nélkül.
11. A megszakított használat során hibák vagy károsodások léphetnek fel.
12. Ne helyezze a hintát falak vagy ablakok mellé, ahol függöny van, mert a gyermek megakadhat rajtuk és kiszállhat a hintéből, illetve fulladás- vagy lenyelésveszélyt jelenthet.
13. Ne helyezze a hintát falak vagy ablakok mellé, ahol a gyermek a lábával lökheti, és a hinta felborulhat.

Az elemek használata

1. Az elemeket tartsa távol a gyermekektől.
2. Csak a teljesítménynek és méretnek megfelelő akkumulátorokat használjon.
3. Helyezze be az elemeket a megfelelő polaritással.
4. Vegye ki a kifogyott elemeket.
5. Ne rövidzárlatsa a tápcsatlakozókat.
6. Az újratölthető akkumulátorokat töltés előtt eltávolítják a megadott helyről.
7. Az újratölthető elemeket csak felnőtt felügyelete alatt lehet feltölteni.
8. Bármely elem savszivárgást okozhat, ha nem cserélik ki időben, ha rossz polaritással helyezik be, vagy ha alkáli elemeket kevernek újratölthető elemekkel.
9. Az elemek veszélyesek lehetnek, ha nyílt tűzforrás közelében hagyják őket.
10. Ne töltsé újra az elemeket abban a készülékben, amely nem erre lett szándékolva.
11. Azonnal távolítsa el a szivárgó elemeket. Bőrégést vagy testi sérülést okozhatnak.
12. Vegye ki az elemeket, ha a terméket több mint egy hónapig nem használja.
13. Ajánlott AA alkáli elemek (LR6-1,5 V).

NE KEVERJEN KÜLÖNBÖZŐ TÍPUSÚ ELEMÉKET, CSERÉLJE AZ ELEMÉKET AMIKOR A TERMÉK MÁR NEM MŰKÖDIK MEGFELELŐEN.

Karbantartás

Rendszeresen ellenőrizze a hinta és alkatrészeinek időtartamát. Ha törött, megsemmisült vagy hiányzó alkatrészek vannak, cserélje ki, és csak a gyártó által javasolt alkatrészeket használja.

Tisztítás

Ellenőrizze a mosási utmutatót a termék textil huzatán. A fém alkatrészek és műanyag alkatrészek nedves ronggyal és enyhe tisztítószerral tisztíthatók. Ne használjon súroló hatású tisztítószereket, fehérítőket vagy ammónia alapú mosószereket. Használat vagy tárolás előtt győződjön meg arról, hogy a termék teljesen megszáradt.

Balansoar electric multifunctional pentru bebelusi Coccole Freya

Pentru siguranta copilului dumneavoastra cititi aceste instructiuni inainte de utilizarea produsului.

Conditii de pastrare a garantiei

1. Garanția nu acoperă:

- Deteriorările apărute din vina utilizatorului.
 - Deteriorările apărute din cauza nerespectării recomandărilor, avertizărilor și restricțiilor incluse în instrucțiunile de utilizare, precum și pe elementele produsului.
 - Uzura normală a pieselor de schimb, cum ar fi: anvelope, camere de aer, banda de rulare, materialele utilizate pe mânere, structura și culoarea țesăturilor și materialelor expuse la frecare, bucșele din roți, axe, elementele imprimate.
 - Deteriorările cauzate de nerespectarea condițiilor de întreținere de exemplu: coroziune, modificarea culorii materialului textil sau a elementelor din plastic ca urmare a expunerii îndelungate la soare, deteriorarea elementelor din plastic sau a componentelor textile ca urmare a expunerii îndelungate la soare sau la temperaturile ridicate, jocuri, zgomote cum ar fi scârțâit/ piuit, deteriorările mecanismelor din cauza murdăriei.
 - Deteriorările cauzate de reparații efectuate de către persoane neautorizate.
 - Deviarea verticală a roților sub sarcină (aceasta este o caracteristică normală pentru acest tip de construcție).
 - Deteriorări și murdăriri cauzate de ambalarea necorespunzătoare a produsului pe timpul trimerii acestuia prin serviciul de curierat.
2. Modul de reparație va fi stabilit de către producător/firma care realizează rezolvarea solicitărilor privind garanția.
3. Produsul trimis in service pentru reparatie trebuie sa fie expedit curat.
4. Garanția pentru bunuri de consum vândute nu exclude și nu suspendă drepturile cumpărătorului rezultând din lipsa de conformitate a bunurilor de uz îndelungat.

Componente:

1. Bara pentru jucarii
2. Jucarii
3. Sezut
4. Suport sezut
5. Baza cadru
6. Incarcator
7. Telecomanda

Asamblare

1. Asezati baza cadrului formata din cele doua picioarele orizontale, scoateti suruburile din suport, introduceti picioarele in gaurile prevazute pe suport si strangeti suruburile (conform fig.).
2. Pentru a monta sezutul, asezati lateralele pe tijele suportului pana auziti sunetul „click” (conform fig.).
3. Prindeti bara pentru jucarii de sezut (conform fig.).

4. Prin gaurile prevazute pe bara de jucarii se pot prinde jucariile. (conform fig.).
5. Spatarul are 2 pozitii de ajustare.
6. Sezutul are o rotatie de 360 grade.
7. Pentru a evita vatamarile corporale, alunecarea sau caderea, prindeti intotdeauna centurile de siguranta cand copilul este in balansoar.

Montarea bateriilor

Baterii recomandate: 1.5V 4*AA/LR6

Montati bateriile daca balansoarul nu se foloseste impreuna cu incarcatorul de priza.

Sunt recomandate bateriile alcaline pentru o durata mai indelungata de folosinta.

Desurubati cu o surubelnita (nu este inclusa in colet) suruburile si scoateti capacul de protectie al compartimentului pentru baterii.

Introduceti cele 4 baterii AA(LR6) in locul prevazut.

Asezati capacul de protectie si strangeti suruburile.

Bateriile descarcate nu mai ofera balansoarului miscare, aprinderea luminilor sau a sunetelor. Pentru evitarea acestora, folositi incarcatorul sau schimbati bateriile.

Daca produsul nu mai respecta miscarile este posibil sa apara o eroare si este necesara o resetare a sistemului electronic. Apasati butonul de oprire si apoi reporniti.

Panoul de comanda al balansoarului

1. Pornit/Oprit
2. 12 melodii
3. 5 viteze
4. 3 perioade de temporizare
5. Led luminos de functionare
6. Volum – (scaderea in intensitate a volumului)
7. 5 tipuri de sunete din natura
8. Led luminos pt viteze
9. Buton de miscare
10. Led luminos pt miscare
11. Led luminos temporizator
12. Volum + (cresterea in intensitate a volumului)

Pornit/Oprit: apasati butonul si balansoarul va porni miscarile si ledul rosu.

Buton sunete din natura: apasati butonul si va porni prima melodie, apasati din nou pentru a trece la urmatoarea melodie. Primul sunet se va relua in momentul in care se va fi apasat a cincea oara pe buton.

Butonul pentru viteze: fiecare dintre cele 5 viteze are un led luminos. Apasati pentru a porni la prima viteza, apasati din nou pentru a trece la a doua viteza si tineti apasat mai mult timp pentru a opri vitezele.

Temporizatorul: 15 minute, 30 minute si 60 minute. Apasati succesiv pentru a trece la urmatorul interval de timp.

Butonul pentru melodii: sunt 12 melodii, apasati butonul pentru prima melodie, apasati din nou pentru a trece la urmatoarea melodie.

Volum +/- : apasati butonul de volum pentru a ajusta volumul melodiilor.
Butonul de miscare: apasand acest buton se actioneaza senzorul de miscare in momentul in care copilul se trezeste si balansoarul va avea miscari de leganare pentru urmatoarele 10 minute.

Buton cu led luminos pentru miscare: apasand acest buton se aprinde indicatorul de miscare luminos. Cand copilul se trezeste si se misca in balansoar, acesta va activa automat functia de leganare.

Balansoarul isi va opri functiile si ledurile luminoase dupa o durata continua de 2 ore. Daca se doreste functionarea din nou, se va reporni butonul „Pornit”.

Funcții telecomanda (Optional):

- A. Pornit
- B. 5 viteze
- C. 3 perioade de temporizator
- D. 12 melodii
- E. Volum –
- F. Buton de miscare
- G. 5 sunete din natura
- H. Volum +
- I. Loc pentru baterie (CR2025 3V)

ATENȚIE!

Citiți aceste instrucțiuni cu atenție înainte de utilizare și păstrați pentru consultări ulterioare.

Nerespectarea pașilor de asamblare și funcționare poate conduce la vatamări corporale ale copilului dvs sau chiar moartea.

Produsul trebuie asamblat de către o persoană adultă și trebuie folosit sub supravegherea adultului.

1. Balansoarul este recomandat copiilor cu vârsta 0-6 luni cu greutate maximă de 9 kg.
2. Nu folosiți balansoarul dacă acesta are părți stricate, rupte sau lipsă. Folosiți doar piese aprobate de producător.
3. Folosiți întotdeauna centura de siguranță. Nu mișcați și nu ridicați balansoarul când copilul se află în balansoar.
4. Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat. Nu lăsați copilul să se joace cu balansoarul.
5. Incetați să folosiți balansoarul dacă copilul încearcă să iasă din balansoar sau dacă ajunge la greutatea de 9 kg.
6. Nu se folosește pe suprafețe cu denivelări, doar pe suprafețe plane, netede.
7. Nu lăsați copilul în balansoar când pliați și depliați produsul.
8. Balansoarul trebuie ținut departe de orice sursă de căldură puternică, încălzitoare electrice sau pe gaz.
9. Nu lăsați copilul să doarmă în balansoar, acesta nu este prevăzut pentru dormit. Dacă copilul adoarme, mutați-l în pat.
10. Nu folosiți produsul fără husa textilă.
11. În perioadele de utilizare întreruptă pot apărea defecte sau distrugeri.
12. Nu așezați balansoarul lângă pereți sau ferestre unde se află perdele, copilul se poate agăța de acestea și poate ieși din balansoar sau pot reprezenta un pericol de sufocare sau înghitare.

13. Nu asezati balansoarul langa pereti sau ferestre unde copilul se poate impinge cu picioarele si balansoarul se poate rasturna.

Folosirea bateriilor

1. Nu lasati bateriile la indemana copiilor.
 2. Folositi doar bateriile recomandate ca putere si dimensiune.
 3. Introduceti bateriile la polaritatea corecta.
 4. Inlaturati bateriile consumate.
 5. Nu scurtcircuitati bornele de alimentare.
 6. Acumulatorii reincarcabili vor fi scosi din locul prevazut inainte de a fi reincarcati.
 7. Acumulatorii reincarcabili se incarca doar sub supravegherea unei persoane adulte.
 8. Orice baterie poate avea scurgeri de acid daca nu sunt inlocuite la timp, daca sunt introduse la polaritate gresita sau daca sunt amestecate baterii alcaline cu acumulatori reincarcabili.
 9. Bateriile pot reprezenta un pericol daca sunt lasate langa o sursa de foc deschis.
 10. Nu reincarcati acumulatori in dispozitivul care nu este prevazut pentru ei.
 11. Inlaturati imediat bateriile care curg. Acestea pot cauza arsuri ale pielii sau vatamari corporale.
 12. Inlaturati bateriile daca produsul nu este folosit mai mult de o luna.
 13. Baterii alcaline recomandate AA(LR6-1.5V)
- NU AMESTECATI DIFERITE TIPURI DE BATERII, INLOCUITI BATERIILE CAND PRODUSUL NU MAI FUNCTIONEAZA IN MOD SATISFACATOR.**

Intretinere

Verificati periodul balansoarului si piesele acestuia. Daca sunt parti rupte, distruse sau lipsa inlocuiti si folositi doar cu piese recomandate de producator.

Curatare

Verificati indicatiile de curatare de pe eticheta produsului. Partile metalice sau componentele de plastic pot fi curatate cu o laveta umeda si detergent delicat. Nu folositi detergenti abrazivi, inalbitori sau detergenti pe baza de amoniac. Asigurati-va ca produsul este complet uscat inainte de folosire sau depozitare.

Az elemek használata

1. Az elemeket tartsa távol a gyermekektől.
2. Csak a teljesítménynek és méretnek megfelelő akkumulátorokat használjon.
3. Helyezze be az elemeket a megfelelő polaritással.
4. Vegye ki a kifogyott elemeket.
5. Ne rövidzárlatsa a tápcsatlakozókat.
6. Az újratölthető akkumulátorokat töltés előtt eltávolítják a megadott helyről.
7. Az újratölthető elemeket csak felnőtt felügyelete alatt lehet feltölteni.
8. Bármely elem savszivárgást okozhat, ha nem cserélik ki időben, ha rossz polaritással helyezik be, vagy ha alkáli elemeket kevernek újratölthető elemekkel.
9. Az elemek veszélyesek lehetnek, ha nyílt tűzforrás közelében hagyják őket.
10. Ne töltsé újra az elemeket abban a készülékben, amely nem erre lett szándékolva.
11. Azonnal távolítsa el a szivárgó elemeket. Bőrgéset vagy testi sérülést okozhatnak.
12. Vegye ki az elemeket, ha a terméket több mint egy hónapig nem használja.
13. Ajánlott AA alkáli elemek (LR6-1,5 V).

NE KEVERJEN KÜLÖNBÖZŐ TÍPUSÚ ELEMÉKET, CSERÉLJE AZ ELEMÉKET AMIKOR A TERMÉK MÁR NEM MŰKÖDIK MEGFELELŐEN.

Karbantartás

Rendszeresen ellenőrizze a hinta és alkatrészeinek időtartamát. Ha törött, megsemmisült vagy hiányzó alkatrészek vannak, cserélje ki, és csak a gyártó által javasolt alkatrészeket használja.

Tisztítás

Ellenőrizze a mosási utmutatót a termék textil huzatán. A fém alkatrészek és műanyag alkatrészek nedves ronggyal és enyhe tisztítószerral tisztíthatók. Ne használjon súroló hatású tisztítószereket, fehérítőket vagy ammónia alapú mosószereket. Használat vagy tárolás előtt győződjön meg arról, hogy a termék teljesen megszáradt.

Πολυλειτουργική ηλεκτρική κούνια για μωρά Cocolle Freya

Για την ασφάλεια του παιδιού σας, διαβάστε αυτές τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

Όροι εγγύησης

1. Η εγγύηση δεν καλύπτει:

- Ζημιά που προκλήθηκε από υπαιτιότητα του χρήστη.
 - Ζημιά που προκλήθηκε από μη συμμόρφωση με τις συστάσεις, τις προειδοποιήσεις και τους περιορισμούς που περιλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης, καθώς και στα μέρη του προϊόντος.
 - Κανονική φθορά εξαρτημάτων, όπως: ελαστικά, εσωτερικοί σωλήνες, πέλημα, υλικά που χρησιμοποιούνται στις λαβές, δομή και χρώμα υφασμάτων και υλικών που εκτίθενται σε τριβή, δακτύλιοι τροχών, άξονες, τυπωμένα στοιχεία.
 - Ζημιά που προκαλείται από μη συμμόρφωση με τις προϋποθέσεις συντήρησης, π.χ.: διάβρωση, αποχρωματισμός υφάσματος ή πλαστικών μερών λόγω παρατεταμένης έκθεσης στον ήλιο, ζημιά σε πλαστικά ή υφασμάτινα μέρη λόγω παρατεταμένης έκθεσης στον ήλιο ή υψηλών θερμοκρασιών, παιχνίδια, θόρυβοι όπως τρίξιμο, βλάβη μερών λόγω εναπόθεσης ακαθαρσιών .
 - Ζημιές που προκλήθηκαν από επισκευές από μη εξουσιοδοτημένα άτομα.
 - Κατακόρυφη εκτροπή των τροχών υπό φορτίο (είναι ένα φυσιολογικό χαρακτηριστικό για αυτόν τον τύπο κατασκευής).
 - Ζημιά και εναπόθεσης ακαθαρσιών που προκαλείται από ακατάλληλη συσκευασία του προϊόντος κατά την αποστολή του μέσω της υπηρεσίας ταχυμεταφορών.
2. Ο τρόπος επισκευής θα καθοριστεί από τον κατασκευαστή/εταιρεία που είναι υπεύθυνη για την εγγύηση.
3. Εφόσον το προϊόν αποστέλλεται για επισκευή πρέπει να είναι καθαρό.
4. Η εγγύηση για τα πωλούμενα καταναλωτικά αγαθά δεν αποκλείει ούτε αναστέλλει τα δικαιώματα του αγοραστή που προκύπτουν από τη μη συμμόρφωση των προϊόντων.

Εξαρτήματα:

1. Μπάρα παιχνιδιών
2. Παιχνίδια
3. Κάθισμα
4. Στήριγμα καθίσματος
5. Βάση πλαισίου
6. Φορτιστής
7. Τηλεχειριστήριο

Συναρμολόγηση

1. Τοποθετήστε τη βάση του πλαισίου που αποτελείται από τα δύο οριζόντια πόδια, αφαιρέστε τις βίδες από το στήριγμα, τοποθετήστε τα πόδια στις οπές που υπάρχουν στο στήριγμα και σφίξτε τις βίδες (σύμφωνα με την εικόνα).
2. Για να τοποθετήσετε το κάθισμα, τοποθετήστε τα πλαϊνά στις ράβδους στήριξης μέχρι να ακούσετε τον ήχο "κλικ" (σύμφωνα με την εικόνα).
3. Πιάστε τη ράβδο για τα παιχνίδια στο κάθισμα (σύμφωνα με την εικόνα).

4. Τα παιχνίδια πιάνονται μέσω στις οπές από τη ράβδο παιχνιδιών (σύμφωνα με την εικόνα).
5. Η πλάτη έχει 2 θέσεις ρύθμισης.
6. Το κάθισμα έχει περιστροφή 360 μοιρών.
7. Για να αποφύγετε σωματικό τραυματισμό, γλίστρημα ή πτώση, δένετε πάντα τις ζώνες ασφαλείας όταν το παιδί είναι στην κούνια.

Τοποθέτηση μπαταριών

Προτεινόμενες μπαταρίες: 1,5V 4*AA/LR6

Τοποθετήστε τις μπαταρίες και συνδέστε το βύσμα φόρτισης όταν η κούνια δεν βρίσκεται σε χρήση.

Συνιστώνται αλκαλικές μπαταρίες για μεγαλύτερη διάρκεια χρήσης.

Ξεβιδώστε τις βίδες με ένα κατσαβίδι (δεν περιλαμβάνεται στη συσκευασία) και αφαιρέστε το προστατευτικό κάλυμμα της θήκης μπαταριών.

Τοποθετήστε τις 4 μπαταρίες AA (LR6) στην προβλεπόμενη θέση.

Τοποθετήστε το προστατευτικό κάλυμμα και σφίξτε τις βίδες.

Όταν οι μπαταρίες είναι αποφορτισμένες η κούνια δεν έχει κίνηση, φώτα ή ήχος. Χρησιμοποιήστε το φορτιστή ή αλλάξτε τις μπαταρίες.

Εφόσον το προϊόν δεν κινείται σωστά, ενδέχεται να έχει προκύψει σφάλμα και απαιτείται επαναφορά του ηλεκτρονικού συστήματος. Πατήστε το κουμπί τερματισμού λειτουργίας και μετά κάντε επανεκκίνηση.

Ο πίνακας ελέγχου κούνιας

1. On/Off
2. 12 τραγούδια
3. 5 ταχύτητες
4. 3 χρονοδιακόπτες
5. Φωτεινή ένδειξη LED λειτουργίας
6. Ένταση – (μείωση έντασης ήχου)
7. 5 είδη ήχων φύσης
8. Φωτεινή ένδειξη led για ταχύτητες
9. Κουμπί κίνησης
10. Φωτεινή ένδειξη LED κίνησης
11. Φωτεινή ένδειξη LED χρονοδιακόπτη
12. Ένταση + (αύξηση έντασης ήχου)

On/Off: πατήστε το κουμπί και η κούνια θα ξεκινήσει τις κινήσεις και θα ανάψει το κόκκινο LED.

Κουμπί ήχου φύσης: πατήστε το κουμπί και θα ξεκινήσει το πρώτο τραγούδι, πατήστε ξανά για να μεταβείτε στο επόμενο τραγούδι. Όταν πατηθεί το κουμπί για πέμπτη φορά ξεκινάει από την αρχή ο πρώτος ήχος.

Κουμπί ταχύτητας: καθεμία από τις 5 ταχύτητες έχει ένα φωτεινό LED. Πιέστε για να ξεκινήσετε με την πρώτη ταχύτητα, πατήστε ξανά για μετάβαση στη δεύτερη ταχύτητα και κρατήστε πατημένο περισσότερο για να σταματήσετε.

Χρονοδιακόπτης: 15 λεπτά, 30 λεπτά και 60 λεπτά. Πατήστε διαδοχικά για να επιλέξετε την επόμενη ρύθμιση χρονοδιακόπτη.

Κουμπί τραγουδιών: υπάρχουν 12 τραγούδια, πατήστε το κουμπί για το πρώτο τραγούδι, πατήστε ξανά για να μεταβείτε στο επόμενο τραγούδι.

Ένταση +/- : πατήστε το κουμπί έντασης για να ρυθμίσετε την ένταση ήχου των τραγουδιών.

Κουμπί κίνησης: πατώντας αυτό το κουμπί ενεργοποιείται ο αισθητήρας κίνησης, όταν το παιδί ξυπνήσει η κούνια θα εκτελέσει κινήσεις κούνιας για τα επόμενα 10 λεπτά.

Κουμπί με φωτεινή ένδειξη LED για κίνηση: πατώντας αυτό το κουμπί ανάβει η φωτεινή ένδειξη κίνησης. Όταν το παιδί ξυπνήσει και κινηθεί στην κούνια, θα ενεργοποιηθεί αυτόματα τη λειτουργία κούνιας.

Η κούνια θα σταματήσει τις λειτουργίες και τα LED μετά από συνεχή διάρκεια 2 ωρών. Αν επιθυμείτε να την ενεργοποιήσετε πάλι πατήστε το κουμπί "On" και θα γίνει επανεκκίνηση.

Λειτουργίες τηλεχειριστηρίου (Προαιρετικό):

- A. On (ενεργοποίηση)
- B. 5 ταχύτητες
- C. 3 επιλογές χρονοδιακόπτη
- D. 12 τραγούδια
- E. Ένταση ήχου -
- F. Κουμπί εκκίνησης κίνησης
- G. 5 ήχοι φύσης
- H. Ένταση ήχου +
- I. Θήκη μπαταρίας (CR2025 3V)

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες πριν από τη χρήση και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.

Η μη τήρηση των βημάτων συναρμολόγησης και λειτουργίας μπορεί να οδηγήσει σε σωματικό τραυματισμό του παιδιού σας ή ακόμα και σε θάνατο.

Το προϊόν πρέπει να συναρμολογείται από ενήλικα και πρέπει να χρησιμοποιείται υπό την επίβλεψη ενήλικου.

1. Η κούνια συνιστάται για παιδιά ηλικίας 0-6 μηνών με μέγιστο βάρος 9 κιλά.
2. Μην χρησιμοποιείτε την κούνια εφόσον έχει καταστραφεί, σπάσει ή λείπουν εξαρτήματα. Χρησιμοποιείτε μόνο ανταλλακτικά εγκεκριμένα από τον κατασκευαστή.
3. Χρησιμοποιείτε πάντα τη ζώνη ασφαλείας. Μην μετακινείτε και μην σηκώνετε την κούνια όταν το παιδί βρίσκεται μέσα.
4. Μην αφήνετε ποτέ το παιδί χωρίς επίβλεψη. Μην αφήνετε το παιδί να παίζει με την κούνια.
5. Μην χρησιμοποιείτε την κούνια όταν το παιδί προσπαθεί να σηκωθεί όρθιο ή αν φτάσει το βάρος των 9 κιλών.
6. Μην χρησιμοποιείτε την κούνια σε ανώμαλες επιφάνειες, αλλά μόνο σε επίπεδες επιφάνειες.
7. Μην αφήνετε το παιδί στην κούνια όταν διπλώνετε και ξεδιπλώνετε το προϊόν.
8. Η κούνια πρέπει να φυλάσσεται μακριά από οποιαδήποτε πηγή ισχυρής θερμότητας, ηλεκτρικές θερμάστρες, ή αερίου.
9. Μην αφήνετε το παιδί να κοιμάται στην κούνια, δεν είναι σχεδιασμένη για ύπνο. Αν το παιδί αποκοιμηθεί μέσα, συνιστούμε να το τοποθετήσετε σε κρεβάτακι.

10. Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν χωρίς το υφασμάτινο κάλυμμα.
11. Ενδέχεται να εμφανιστούν ελαττώματα ή ζημιές κατά τη διάρκεια περιόδων διακοπής της χρήσης.
12. Μην τοποθετείτε την κούνια δίπλα σε τοίχους ή παράθυρα όπου υπάρχουν κουρτίνες, το παιδί μπορεί να κρεμαστεί από αυτά και να πέσει από την κούνια και μπορεί να αποτελέσουν κίνδυνο ασφυξίας ή κατάποσης.
13. Μην τοποθετείτε την κούνια δίπλα σε τοίχους ή παράθυρα όπου το παιδί μπορεί να σπρώξει με τα πόδια του και η κούνια μπορεί να ανατραπεί.

Χρήση μπαταριών

1. Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά.
2. Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες που συνιστώνται σύμφωνα με την ισχύ και το μέγεθος.
3. Τοποθετήστε τις μπαταρίες με τη σωστή πολικότητα.
4. Αφαιρέστε τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες.
5. Μην βραχυκυκλώνετε τους ακροδέκτες τροφοδοσίας.
6. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες αφαιρούνται τη θέση τους πριν επαναφορτιστούν.
7. Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες φορτίζονται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικα.
8. Οι μπαταρίες ενδέχεται να παρουσιάσουν διαρροή οξέος εφόσον δεν αντικατασταθούν εγκαίρως, αν τοποθετηθούν με λάθος πολικότητα ή αν αναμειχθούν αλκαλικές μπαταρίες με επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.
9. Οι μπαταρίες ενδέχεται να είναι επικίνδυνες εφόσον αφεθούν κοντά σε πηγή ανοιχτής φλόγας.
10. Μην επαναφορτίζετε μπαταρίες σε συσκευές που δεν είναι προβλεπόμενες σχετικά.
11. Αφαιρέστε αμέσως τις μπαταρίες που παρουσιάζουν διαρροή. Μπορεί να προκαλέσουν δερματικά εγκαύματα ή σωματικές βλάβες.
12. Αφαιρέστε τις μπαταρίες εφόσον το προϊόν δεν χρησιμοποιείται για περισσότερο από ένα μήνα.
13. Συνιστούμε τη χρήση αλκαλικών μπαταριών AA (LR6-1,5V)
**ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΟΥΣ ΤΥΠΟΥΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ,
ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΤΕ ΤΙΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΟΤΑΝ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΔΕΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ
ΣΩΣΤΑ.**

Συντήρηση

Ελέγχετε περιοδικά τον βραχίονα και τα μέρη του. Αν υπάρχουν σπασμένα, κατεστραμμένα μέρη ή λείπουν εξαρτήματα, αντικαταστήστε και χρησιμοποιήστε μόνο εξαρτήματα που συνιστώνται από τον κατασκευαστή.

Καθάρισμα

Ελέγξτε τις οδηγίες καθαρισμού στην ετικέτα του προϊόντος. Τα μεταλλικά μέρη ή τα πλαστικά εξαρτήματα μπορούν να καθαριστούν με ένα υγρό πανί και ήπιο απορρυπαντικό. Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά απορρυπαντικά, λευκαντικά ή απορρυπαντικά με βάση την αμμωνία. Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν είναι εντελώς στεγνό πριν από τη χρήση ή την αποθήκευση.